



TEME / KIOSK

KIOSK

„Zapadnom Balkanu nedostaje perspektiva“

Zapadni Balkan i njegovo približavanje Evropskoj uniji, kao i simpatije koje Bosna i Hercegovina gaji prema Turskoj, neke su od tema kojim se bavi dnevna štampa sa njemačkog govornog područja.



© Getty Images

„Od EU preziran, od investitora izbjegavan – Zapadnom Balkanu nedostaje perspektiva“, piše pored ostalog Thomas Fuster u listu „Neue Zürcher Zeitung“ (NZZ).

„Zapadni Balkan je notorno nestabilno područje. Mnogi se nadaju stabilnosti i blagostanju članstvom u EU – prema uzoru na centralno-istočnu Evropu. Ipak, čini se da je takva perspektiva neizvjesna“, piše pored ostalog NZZ. „Na samitu održanom u Solunu u junu 2013. godine je pored ostalog navedeno da je ‘budućnost balkanskih država u EU’. Danas se smatra da je takvo obećanje samo prazna fraza. EU je od izbijanja finansijske krize zauzeta sama sobom. Malo je incijative za integracijom novih članica. Jednim dijelom i zbog toga što balkanske zemlje, privredno posmatrano, nisu dovoljno atraktivne.“



„Članstvo u EU je postalo farsa“

„To što je strukturalno slaba država, Hrvatska, primljena u EU i iskustva sa vladavinom prava u Rumuniji i Bugarskoj, sve su drugo nego pozitivne stvari zbog kojih se u Briselu skoro nikao više ne zalaže za Balkan. Godišnji izvještaji o napretku zemalja kandidata su se pretvorili u izvještaje o stagnaciji što odgovara vladama u Njemačkoj, Francuskoj, Austriji i nekim drugim zemljama. Jer, zalaganjem za integraciju regionala, koji se često doživljava kao evropski

prljavi čošak, u ‘staroj’ Evropi se ne dobijaju glasovi birača. Takvo uskraćivanje ljubavi na Zapadnom Balkanu ne ostaje neprimjećeno. Ipak, EU u regionu i dalje zrači pozitivnom energijom i članstvo je jedan od malog broja ciljeva koji žele postići sve stranke. Doduše, treba se osvrnuti na Tursku u kojoj se pristupni proces davno pretvorio u farsu, tako da blijadi uvjerenje da je ona dobrodošla u Briselu.“

„Dok budemo primljeni u EU, Unija neće ni postojati‘, često se čuje u regionu. Proširenje Brisel voli predstavljati kao tehnički proces sa jasno definisanim kriterijima. Činjenica je da su prepreke daleko veće od onih koje su bile postavljene zemljama centralno-istočne Evrope koje su 2004. godine postale

članice EU. BiH jača veze sa Turskom. U Srbiji na značaju ne dobijaju samo investitori iz Rusije, nego i šeici iz Ujedinjenih Arapskih Emirata, partneri koji ne postavljaju neugodna pitanja o vladavini prava i demokratije. U Briselu se to nerado posmatra. Međutim, to je cijena koja se mora platiti za nedovoljnu zainteresovaost za vlastito predvorje.“

Zašto je Turska omiljena u Bosni i Hercegovini?

„Nigdje u Evropi Turska nije tako omiljena kao što je u Bosni i Hercegovini. Šta iz toga proizilazi?, pita se Michael Martens u tekstu kojeg je objavio list „Frakfurter Allgemeine Zeitung“.



Erdogan: "Turska nikada neće ostaviti Bosnu na cjedilu"

„Mnogo je govora turskog predsjednika Abdullaha Güla, premijera Recep Tayyipa Erdogana i ministra vajskih poslova Ahmeta Davutoglua u kojim pominju Bosnu i Hercegovinu, Sarajevo ili na turskom čarobno ime `Saraybosna`“, piše Martens i navodi neke od primjera: „Kada je Erdogan pobijedio na parlamentarnim izborima 2011. godine, prvo je pozdravio `braću i prijatelje` u glavnom gradu BiH. „Sarajevo je danas dobilo ono što i Istanbul“, istakao je Erdogan koji je godinu dana ranije, prilikom posjete Sarajevu, rekao `beznačajno je da li imamo zajedničku granicu ili ne. Osjećam da je ta zemlja naš prvi susjed, i zbog naše istorijske odgovornosti, Bosnu nećemo nikada ostaviti na cjedilu`“.

Martens dalje podsjeća da u Ankari, Istanбуlu i Izmiru ulice, džamije ili parkovi nose ime Alija Izetbegović. Isto tako u Sarajevu jedan park nosi ime Recep Tayyib Erdogan. On u tekstu navodi i istorijsku vezu koja potiče još iz Osmanlijskog carstva, na 6.878 turskih riječi u bosanskom jeziku, ali i prenosi navode iz studije koju je uradio društveno-istraživački institut „Populari“ iz Sarajeva: „Niko nije sačuvao osmanlijsku kulturu kao što je učinila BiH. Pa ni Turci sami“.

Martens navodi da se uspjesi turskih sportista slave u Sarajevu i da bošnjački političari u Sarajevu blizinu sa Turskom uzimaju kao povod da svoje evropske partnere u razgovorima upozore: „Ako ne primite BiH, onda će se ona orijentisati u pravcu Turske“. „Turska u Bosni pomaže u sanaciji mostova, medresa, džamija. Takoder daje stipendije studentima. Međutim, privredno Turska u BiH nema važnu ulogu. Najvažniji trgovinski partner BiH je Hrvatska. Trgovinska razmjena ove dvije zemlje je prošle godine iznosila skoro dvije milijarde eura.

Nakon Hrvatske slijede druge balkanske zemlje, dok je Turska na devetom mjestu. Slično je i sa investicijama. Poduzetnici iz Austrije su između 1994. i 2012. godine u BiH uložili više od 1,3 milijarde eura. U istom vremenskom periodu turski investitori jedva da su u Bosnu uložili 150 miliona eura. Na osnovu toga je Turska, statistički gledano po ulaganju u BiH, između Holandije i Luksemburga. I ono gdje se ulaže je u mjestima koja su uglavnom naseljena Bošnjacima. Turska



Istorijске veze sa Bosnom

„Ziraat Bank“ u BiH ima 25 filijala od kojih je samo jedna u Republici Srpskoj. Međutim, tamo su aktivni ruski investitori. Srpski član Predsjedništva BiH Nebojša Radmanović s tim u vezi kaže: ‘Bošnjaci vole Turske, Srbi vole Ruse’. Bolje rečeno: što je jednima Erdogan, drugima je Putin. Novac dolazi iz drugih izvora. Bosanski političari znaju zašto svoju zemlju žele odvesti u EU“, piše Martens u listu „Frankfurter Allgemeine Zeitung“.

Datum 23.07.2014

Autor Mehmed Smajić

Urednik Svetozar Savić

Tagovi Zapadni Balkan, EU, BiH, Turska, Erdogan, Izetbegović, Bošnjaci, Srbi

Podijeli Pošalji Facebook Twitter google+ Više...

Vaš komentar: Napišite nam Vaše mišljenje o ovoj temi

Štampaj Štampaj ovu stranicu

Permalink <http://dw.de/p/1Ch23>

POVEZANI SADRŽAJ



Merkelova u Dubrovniku ukazala na probleme u BiH

16.07.2014

"EU mora da odradi svoj klasični zadatak i to kao mirovna sila. Ne kao u Ukrajini, već prije nego eskalira konflikt", rekla je kancelarka Merkel u Dubrovniku. 28. avgusta ona je zakazala konferenciju za Zapadni Balkan.



Erdogan u predizbornoj kampanji 10.05.2014

Turci će na ljeto prvi put izravno birati predsjednika. Premijer Recep Tayyip Erdogan će se vjerojatno kandidirati. Promatrači strahuju da Erdogan želi značajno promjeniti sustav vlasti u Turskoj.



Imati posao u Srbiji - sreća koju imaju rijetki 18.06.2014

Nezaposlenost i siromaštvo u Srbiji, teme su koje zaokupljaju pažnju njemačke štampe u izdanjima od ove srijede (18.6.). Štampa piše i o posljedicama sukoba u Iraku za Tursku.

VIŠE IZ RUBRIKE



"Mržnja prema islamu kao religija" 28.07.2014

Njemačka štampa se ovog ponedjeljaka bavi komentarom urednika u listu Bild, koji je napisao kako mu 'islam sve više smeta'. Njegovi pretpostavljeni su se pak distancirali od ove izjave. Listovi pišu i o situaciji u Gazi.



"Nikad više rata" 26.07.2014

Predvečerje Prvog svjetskog rata, odnosno predratno raspoloženje u tadašnjoj Evropi kratko prije austro-ugarske objave rata Srbiji mjesec dana nakon Sarajevskog atentata, tema je tiska na njemačkom jeziku.



Velika nacija, sasvim mala

25.07.2014

Njemačka štampa u petak (25.07.) piše o mogućim novim sankcijama Zapada Rusiji, kao i o sklopljenim poslovima između Rusije i zemalja članica EU, te o stanju na Bliskom istoku.